



# Übernachten

## Übernachten

**G**ewöhnlich wird in größeren Hotels Deutsch gesprochen. Falls nicht, kommt man mit Französisch oder Englisch weiter. Aber Sie möchten ja Rumänisch sprechen!

### im Hotel

<b>Aveți ...</b> <i>(Ihr-)habt ...</i>	Haben Sie ...?
<b>Aș dori ...</b> <i>(ich-)habe wünschen ...</i>	Ich möchte ...
<b>Am dori ...</b> <i>(wir-)haben wünschen ...</i>	Wir möchten ...

<b>o cameră liberă</b> <i>eine Zimmer freie</i>	ein freies Zimmer
<b>o cameră single / de o persoană</b> <i>eine Zimmer Single / von eine Person</i>	ein Einzelzimmer
<b>o cameră dublă / de două persoane</b> <i>eine Zimmer doppelte / von zwei Personen</i>	ein Doppelzimmer
<b>pentru o noapte</b> <i>für eine Nacht</i>	für eine Nacht
<b>pentru trei nopți</b> <i>für drei Nächte</i>	für drei Nächte

### Cât costă o noapte?

*wieviel (sie-)kostet eine Nacht*

Wie viel kostet eine Übernachtung?



☞ **Cât doriți să rămâneți?**

wieviel (Ihr-)möchtet dass (Ihr-)bleibet  
Wie lange möchten Sie bleiben?

☞ **Mîcîl dejun este inclus în preț?**

klein-das Mittagessen (es-)ist inbegriffen in Preis  
Ist das Frühstück im Preis inbegriffen?

☞ **Unde este toaleta/băia?**

wo (sie-)ist Toilette-die/Bad-die  
Wo ist die Toilette/das Bad?

☞ **Puteti să mă treziți la ora ...**

(Ihr-)könnt dass mich (Ihr-)wecket um Stunde-die ...  
Können Sie mich um ... Uhr wecken?

<b>Lipsește ...</b>	Es fehlt ...
<b>un pat (s)</b>	ein Bett
<b>o pătură</b>	eine Decke
<b>o pernă</b>	ein Kissen
<b>apă caldă</b>	Warmwasser
<b>săpun</b>	Seife
<b>un cearșaf (s)</b>	ein Laken
<b>hârtie igienică</b>	Klopapier
<b>o plapumă</b>	eine Steppdecke
<b>apă rece</b>	Kaltwasser
<b>un prosop</b>	ein Handtuch
<b>cheia</b>	der Schlüssel

## privat

Rumänien ist angesichts der traditionellen Gastfreundschaft ein geeignetes Reiseland für



## Übernachten

Urlaub in Privatquartieren, insbesondere auf dem Land. Anschriften von Privatvermietern sollte man sich am besten vom Reisebüro oder einer lokalen Fremdenverkehrsagentur geben lassen. In Bukarest, an der Schwarzmeerküste oder in Kurorten wird man oft auf den Bahnhöfen angesprochen, ob man ein Privatzimmer mieten möchte. In diesem Fall sollte man sich die Leute jedoch genau ansehen.

### **Doriți o cameră?**



*(Ihr-)wünscht eine Zimmer*

Möchten Sie ein Zimmer?

### **Doresc/dorim o cameră pentru o săptămână.**



*(ich-)wünsche/(wir-)wünschen eine Zimmer für eine Woche*

Ich möchte/Wir möchten ein Zimmer für eine Woche.

### **Pot să folosesc baia dumneavoastră?**



*(ich-)kann dass (ich-)benutze Bad-die Sie*

Darf ich Ihr Bad benutzen?

### **Pot să gătesc pentru mine?**



*(ich-)kann dass (ich-)koche für mich*

Darf ich für mich kochen?

## Camping

Camping- und Zeltplätze gibt es überall in der Nähe größerer Städte, in Urlaubsgebieten,



Kur- und Badeorten. Wildes Zelten ist grundsätzlich nicht verboten, doch gibt es Gegenden, in denen es nicht gestattet ist. Diese sind ausgemaltes: **Campare interzisă** (Zelten verboten). Allerdings sollte man es vermeiden, in abgeschiedener Natur zu zelten. Am besten fragt man in der Ortschaft, ob man auf einem Grundstück sein Zelt aufbauen darf. Dafür wird natürlich ein Entgelt verlangt.

🔗 **Unde se află următorul camping?**

*wo sich (er-)befindet nächstes-das Campingplatz*

Wo befindet sich der nächste Campingplatz?

🔗 **Pot să-mi montez cortul în curtea dumneavoastră?**

*(ich-)kann dass-mir (ich-)montiere Zelt-das in Hof-die Sie*

Kann ich mein Zelt auf Ihrem Hof aufbauen?

🔗 **Pot să mă spăl la dumneavoastră?**

*(ich-)kann dass mich (ich-)wasche bei Sie*

Kann ich mich bei Ihnen waschen?

🔗 **Pot să mă duc la toaleta?**

*(ich-)kann dass mich (ich-)gehe zu Toilette*

Kann ich zur Toilette gehen?

🔗 **Unde pot să spăl niște ciorapi/șosete?**

*wo (ich-)kann dass (ich-)wasche einige Strümpfe/Socken*

Wo kann ich einige Strümpfe/Socken waschen?